# JOURNAL

**of the UNITED NATIONS** **des NATIONS UNIES**

MONDAY, 25 MARCH 1991 No. 1991/58 LUNDI 25 MARS 1991


## PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

## PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

### SCHEDULED MEETINGS

### SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

*Monday, 25 March 1991*

**GENERAL ASSEMBLY**

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

LEGAL SUBCOMMITTEE

| | | |
|---|---|---|
| 10.30 a.m.-1 p.m. | 539th meeting | Conference Room 2 |
| 3 p.m. 6 p.m. | 540th meeting | Conference Room 2 |

**International Covenant on Civil and Political Rights**

HUMAN RIGHTS COMMITTEE

*Forty-first session*

| | | |
|---|---|---|
| 10.30 a.m.-1 p.m. | 1037th meeting | Conference Room 3 |

*Provisional agenda*

1. Opening of the session by the representative of the Secretary-General
2. Solemn declaration by the newly elected members of the Committee in accordance with article 38 of the Covenant
3. Election of the Chairman and other officers of the Committee

*Lundi 25 mars 1991*

**ASSEMBLEE GENERALE**

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

SOUS-COMITE JURIDIQUE

| | | |
|---|---|---|
| 10 h 30 à 13 heures | 539e séance | Salle de conférence 2 |
| 15 heures à 18 heures | 540e séance | Salle de conférence 2 |

**Pacte international relatif aux droits civils et politiques**

COMITE DES DROITS DE L'HOMME

*Quarante et unième session*

| | | |
|---|---|---|
| 10 h 30 à 13 heures | 1037e séance | Salle de conférence 3 |

*Ordre du jour provisoire*

1. Ouverture de la session par le représentant du Secrétaire général
2. Déclaration solennelle des membres nouvellement élus du Comité conformément à l'article 38 du Pacte
3. Election du Président et du Bureau

4. Adoption of the agenda

5. Organizational and other matters

6. Action by the General Assembly at its forty-fifth session:

   (a) Annual report submitted by the Human Rights Committee under article 45 of the Covenant;

   (b) Effective implementation of United Nations instruments on human rights and effective functioning of bodies established pursuant to such instruments

7. Submission of reports by States parties under article 40 of the Covenant

8. Consideration of reports submitted by States parties under article 40 of the Covenant

9. Consideration of communications under the Optional Protocol to the Covenant

10. Future meetings of the Committee

| | | |
|---|---|---|
| 3 p.m.-<br>6 p.m. | 1038th meeting<br>(closed) | Conference<br>Room 3 |

Consideration of communications under the Optional Protocol to the Covenant [9]

4. Adoption de l'ordre du jour

5. Organisation des travaux et questions diverses

6. Mesures adoptées par l'Assemblée générale à sa quarante-cinquième session :

   a) Rapport annuel présenté par le Comité conformément à l'article 45 du Pacte;

   b) Application effective des instruments des Nations Unies relatifs aux droits de l'homme et bon fonctionnement des organes établis en vertu de ces instruments

7. Présentation de rapports par les Etats parties conformément à l'article 40 du Pacte

8. Examen des rapports présentés par les Etats parties conformément à l'article 40 du Pacte

9. Examen des communications reçues conformément aux dispositions du Protocole facultatif se rapportant au Pacte

10. Réunions futures du Comité

| | | |
|---|---|---|
| 15 heures à<br>18 heures | 1038e séance<br>(privée) | Salle de<br>conférence 3 |

Examen des communications reçues conformément aux dispositions du Protocole facultatif se rapportant au Pacte [9]

## ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

*Resumed organizational session of 1991*

| | | |
|---|---|---|
| 11 a.m.-<br>1 p.m. | 3rd meeting | Trusteeship<br>Council Chamber |

Basic programme of work of the Council [3] (E/1991/1/Add.1 and Corr.1)

Consideration and action on draft decision E/1991/L.16

Closure of the organizational session for 1991

## CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

*Reprise de la session d'organisation de 1991*

| | | |
|---|---|---|
| 11 heures à<br>13 heures | 3e séance | Salle du Conseil<br>de tutelle |

Programme de travail de base du Conseil [3] (E/1991/1/Add.1 et Corr.1)

Examen et décision sur le projet de décision E/1991/L.16

Clôture de la session d'organisation pour 1991

## COMMITTEE ON NATURAL RESOURCES

*Twelfth session*

| | | |
|---|---|---|
| 3 p.m.-<br>6 p.m. | 1st meeting | Economic and Social<br>Council Chamber |

1. Election of officers [1]

## COMITE DES RESSOURCES NATURELLES

*Douzième session*

| | | |
|---|---|---|
| 15 heures à<br>18 heures | 1re séance | Salle du Conseil<br>économique et social |

1. Election du Bureau [1]

2. Adoption of the agenda and other organizational matters (E/C.7/1991/1; E/C.7/1991/L.1 and L.2) [2]

3, Energy resources (E/C.7/1991/9; E/C.7/1991/12, E/C.7/1991/13) [3]

## OTHER MEETINGS

GROUP OF 77
*(on the Committee on Natural Resources)*

| | | |
|---|---|---|
| 10 a.m.-1 p.m. | closed meeting | Economic and Social Council Chamber |

AFRICAN GROUP: GROUP OF EXPERTS ON ECONOMIC MATTERS

| | | |
|---|---|---|
| 3 p.m.-6 p.m. | closed meeting | Conference Room 8 |

BRIEFING BY THE UNDER-SECRETARY-GENERAL FOR PUBLIC INFORMATION TO THE GROUP OF 77

| | | |
|---|---|---|
| 3 p.m.-6 p.m. | closed meeting | Conference Room 5 |

* * *

The Department of Public Information will hold briefings and consultations with members of the Western European Group of the COMMITTEE ON INFORMATION *today,* 25 March 1991, at 10 a.m. in Room S-1027D.

* * *

The Department of Public Information will hold briefings and consultations with members of the Group of 77 of the COMMITTEE ON INFORMATION *today*, 25 March 1991, at 3 p.m. in Room S-1027D.

* * *

## GENERAL ASSEMBLY

There will be an open meeting of the INTERGOVERNMENTAL GROUP TO MONITOR THE SUPPLY AND SHIPPING OF OIL AND PETROLEUM PRODUCTS TO SOUTH AFRICA on Tues-

2. Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation (E/C.7/1991/1; E/C.7/1991/L.1 et L.2) [2]

3, Ressources énergétiques (E/C.7/1991/9; E/C.7/1991/12, E/C.7/1991/13) [3]

## AUTRES REUNIONS

GROUPE DES 77
*(sur le Comité des ressources naturelles)*

| | | |
|---|---|---|
| 10 heures à 13 heures | réunion privée | Salle du Conseil économique et social |

GROUPE AFRICAIN : GROUPE D'EXPERTS DES QUESTIONS ECONOMIQUES

| | | |
|---|---|---|
| 15 heures à 18 heures | réunion privée | Salle de conférence 8 |

REUNION D'INFORMATION DE LA SECRETAIRE GENERALE ADJOINTE A L'INFORMATION A L'INTENTION DU GROUPE DES 77

| | | |
|---|---|---|
| 15 heures à 18 heures | séance privée | Salle de conférence 5 |

* * *

Le Département de l'information tiendra une réunion d'information et des consultations avec les membres du Groupe d'Europe occidentale du COMITE DE L'INFORMATION *aujourd'hui* 25 mars 1991 à 10 heures dans la salle S-1027D.

* * *

Le Département de l'information tiendra une réunion d'information et des consultations avec les membres du Groupe des 77 du COMITE DE L'INFORMATION *aujourd'hui* 25 mars 1991 à 15 heures dans la salle S-1027D.

* * *

## ASSEMBLEE GENERALE

Le GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL CHARGE DE SURVEILLER LA FOURNITURE ET LA LIVRAISON DE PETROLE ET DE PRODUITS PETROLIERS A L'AFRIQUE DU SUD tiendra une

day, 26 March 1991, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional agenda for the meeting will be as follows:

*Provisional agenda*

1. Adoption of the agenda
2. Election of officers
3. Organization of work of the Intergovernmental Group for the year 1991
4. Other matters

* * *

There will be a closed meeting of the *Sub-Committee on Developments in South Africa* of the SPECIAL COMMITTEE AGAINST APARTHEID on Tuesday, 26 March 1991 at 3.30 p.m. in Room S-3560F.

* * *

The COMMITTEE ON RELATIONS WITH THE HOST COUNTRY will meet on Tuesday, 26 March 1991 at 10.30 a.m. in Conference Room 8.

* * *

The list of speakers for the thirteenth session of the COMMITTEE ON INFORMATION (4-19 April 1991) is now open. Delegations who wish to inscribe their names on the list are invited to contact the secretariat (ext. 3.0869, Room S-1000).

* * *

The orgnizational session of the AD HOC COMMITTEE OF THE WHOLE ON THE FINAL REVIEW AND APPRAISAL OF THE UNITED NATIONS PROGRAMME OF ACTION FOR AFRICAN RECOVERY AND DEVELOPMENT will be held at Headquarters from 9 to 10 April 1991. The session will open at 10.30 a.m. in Conference Room 4. The annotated provisional agenda for the session is contained in document A/AC.238/1.

séance le mardi 26 mars 1991 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour provisoire de la séance sera le suivant :

*Ordre du jour provisoire*

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Election du Bureau
3. Organisation des travaux du Groupe intergouvernemental pour l'an 1991
4. Questions diverses

* * *

Le *Sous-Comité de l'évolution de la situation en Afrique du Sud* du COMITE SPECIAL CONTRE L'APARTHEID tiendra une réunion privée le mardi 26 mars 1991 à 15 h 30 dans la salle S-3560F.

* * *

Le COMITE DES RELATIONS AVEC LE PAYS HOTE se réunira le mardi 26 mars 1991 à 10 h 30 dans la salle de conférence8.

* * *

La liste des orateurs de la treizième session du COMITE DE L'INFORMATION (4-19 avril 1991) est maintenant ouverte. Les délégations qui désirent inscrire leur nom sont priées de se mettre en rapport avec le secrétariat (poste 3.0869, Bureau S-1000).

* * *

Le COMITE AD HOC PLENIER DE L'ASSEMBLEE GENERALE CHARGE DE L'EXAMEN FINAL ET DE L'EVALUATION DU PROGRAMME D'ACTION POUR LE REDRESSEMENT ECONOMIQUE ET LE DEVELOPPEMENT DE L'AFRIQUE tiendra sa session d'organisation au Siège les 9 et 10 avril 1991. La session s'ouvrira à 10 h 30 dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour provisoire annoté pour la session figure dans le document A/AC.238/1.

* * *

## ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The organizational session of the COMMITTEE FOR PROGRAMME ADN COORDINATION will be held on Thursday, 25 April 1991, instead of 10 April, at 10 a.m. in the Economic and Social Council Chamber. The provisional agenda for the session in contained in document E/AC.51/1991/1.

* * *

### United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

*1991 regular session*
(22 April-3 May 1991)

The 1991 regular session of the UNICEF Executive Board will open at 10 a.m. on Monday, 22 April 1991. The annotated provisional agenda for the session of the Board (and its Committees) is contained in document E/ICEF/1991/1/Rev.1.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible but no later that 12 April 1991.

Inscriptions on the list of speakers for the general debate are now being accepted. Members are requested to notify the Secretary of the Executive Board (tel.: 326-7091 or 326-7095) as soon as possible.

### Presentation of UNICEF Maurice Pate Award

Immediately following the closing of the Executive Board meeting on Monday, 22 April 1991, at 6 p.m., there will be a ceremony for the presentation of the UNICEF Maurice Pate Award. The 1991 recipient is Child-to-Child Trust of the United Kingdom. Child-to-Child Trust was started in 1978 in preparation for the International Year of the Child in 1979. Since its inception, the concept of Child-to-Child has spread to over 70 countries.

* * *

## OTHER MEETINGS

There will be closed meetings of the OPEN-ENDED WORKING GROUP of the GROUP OF 77 *(on restructuring)* at 10 a.m. on Tuesday, 26, Wednesday, 27 and Thursday, 28 March 1991 in Conference Room 6.

* * *

## CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Le COMITE DU PROGRAMME ET DE LA COORDINATION tiendra sa session d'organisation le jeudi 25 avril 1991, au lieu du 10 avril, à 10 heures dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire pour la session figure dans le document E/AC.51/1991/1.

* * *

### Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

*Session ordinaire de 1991*
(22 avril-3 mai 1991)

La session ordinaire de 1991 du Conseil d'administration de l'UNICEF s'ouvrira le lundi 22 avril 1991 à 10 heures. L'ordre du jour provisoire annoté du Conseil (et de ses comités) figure dans le document E/ICEF/1991/1/Rev.1.

Les membres du Conseil d'administration, les observateurs et autres participants sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administration de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) au plus tard le 12 avril 1991.

Les membres qui désirent participer au débat général peuvent s'inscrire dès maintenant sur la liste des orateurs. Ils sont priés d'aviser le Secrétaire du Conseil d'administration (tél. : 326-7091 ou 326-7095) le plus tôt possible.

### Remise du Prix Maurice Pate de l'UNICEF

Immédiatement après la clôture à 18 heures de la séance du Conseil d'administration le lundi 22 avril 1991, une cérémonie de remise du Prix Maurice Pate de 1991 de l'UNICEF aura lieu. Le Prix de 1991 sera remis au Child-to-Child Trust du Royaume-Uni. Le Child-to-Child Trust a été fondé en 1978 pour préparer l'Année internationale de l'enfant (1979). La même idée a été reprise dans plus de 70 pays.

* * *

## AUTRES REUNIONS

Le GROUPE DE TRAVAIL A COMPOSITION NON LIMITEE du GROUPE DES 77 *(sur la restructuration)* tiendra des réunions privées les mardi 26, mercredi 27 et jeudi 28 mars 1991 à 10 heures dans la salle de conférence 6.

* * *

The Department of Public Information will hold briefings and consultations with members of the delegation of China to the COMMITTEE ON INFORMATION on Tuesday, 26 March 1991, at 10 a.m. in Room S-1027D.

* * *

Le Département de l'information tiendra une réunion d'information et des consultations avec des membres de la délégation de la Chine au COMITE DE L'INFORMATION le mardi 26 mars 1991 à 10 heures dans la salle S-1027D.

* * *

The Department of Public Information will hold briefings and consultations with members of the Eastern European Group of the COMMITTEE ON INFORMATION on Tuesday, 26 March 1991, at 3 p.m. in Room S-1027D.

* * *

Le Département de l'information tiendra une réunion d'information et des consultations avec les membres du Groupe d'Europe orientale du COMITE DE L'INFORMATION le mardi 26 mars 1991 à 15 heures dans la salle S-1027D.

* * *

*North South Round-table Panels on Strengthening the United Nations for the 1990s (sponsored by the Director-General for Development and International Economic Co-operation)*

A Panel meeting opened to all interested parties will be held as follows:

28 March, 3.15 p.m.-5 p.m.: Goals and strategies for the 1990s: The political, analytical, operational, statistical and regional issues

The speakers will be: Dr. Nafis Sadik, Executive Director, UNFPA; Mr. William Draper III, Administrator, UNDP; Mr. James Grant, Executive Director, UNICEF

* * *

*Groupes de discussion Nord-Sud sur le renforcement de l'Organisation des Nations Unies pour les années 90 (organisés par le Directeur général au développement et à la coopération économique internationale)*

Un groupe de discussion ouvert à tous les intéressés aura lieu comme suit :

28 mars, 15 h 15 à 17 heures : Buts et stratégies pour les années 90 : les questions politiques, analytiques, opérationnelles, statistiques et régionales.

Les orateurs seront : Mme Nafis Sadik, Directrice exécutive du FNUAP; M. William Draper III, Administrateur du PNUD; M. James Grant, Directeur général de l'UNICEF

# SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

# APERÇU DES SEANCES

## GENERAL ASSEMBLY

PREPARATORY COMMITEE OF THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT
Second session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 19 MARCH 1991

WORKING GROUP I — 16th meeting

*Organization of work*

The Chairman made a statement.

*Protection of the atmosphere: climate change* [2 (a)]

The Working Group began its consideration of the item and heard an introductory statement by the representative of the UNCED Secretariat.

The Chairman of the Intergovernmental Negotiating Committee for a Framework Convention on Climate Change made a statement.

Statements were made by the representatives of the Netherlands (on behalf of the European Community), Algeria, Norway, Chile, Mali, Malaysia, Barbados, Japan, Brazil, Finland, India, the United States, the Sudan, Canada (also on behalf of Australia and New Zealand) and the United Kingdom.

The representative of WMO made a statement.

17th meeting

The Working Group continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of Kenya, Czechoslovakia, China, the Republic of Korea, Peru, Austria, Australia, Cuba and Belgium.

Statements were made by the representatives of UNESCO, FAO and WHO.

The representatives of the IPCC and the UNCED Secretariat made statements in response to questions raised during the discussion.

The Chairman made concluding remarks.

The Working Group thus concluded its general consideration of the item.

## ASSEMBLEE GENERALE

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT
Deuxième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 19 MARS 1991

GROUPE DE TRAVAIL I — 16e séance

*Organisation des travaux*

Le Président fait une déclaration.

*Protection atmosphérique : changements climatiques* [2 a)]

Le Groupe de travail commence l'examen de ce point et entend une déclaration liminaire du représentant du secrétariat de la CNUED.

Le Président du Comité intergouvernemental de négociation d'une convention-cadre sur l'évolution du climat fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Pays-Bas (au nom de la Communauté économique européenne), Algérie, Norvège, Chili, Mali, Malaisie, la Barade, Japon, Brésil, Finlande, Inde, Etats-Unis, Soudan, Canada (au nom également de l'Australie et de la Nouvelle-Zélande) et Royaume-Uni.

Le représentant de l'OMM fait une déclaration.

17e séance

Le Groupe de travail poursuit l'examen de ce point et entend les représentants du Kenya, de la Tchécoslovaquie, de la Chine, de la République de Corée, du Pérou, de l'Autriche, de l'Australie, de Cuba et de la Belgique.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'UNESCO, de la FAO et de l'OMS.

Les représentants de l'IPCC et du secrétariat de la CNUED font des déclarations en réponse à des questions soulevées au cours du débat.

Le Président formule des observations finales.

Le Groupe de travail termine ainsi son examen général de ce point de l'ordre du jour.

WORKING GROUP II 15th meeting

The representative of Tunisia made a statement.

*Environmentally sound management of wastes, particularly hazardous wastes, and of toxic chemicals, as well as prevention of illegal international traffic in toxic and dangerous products ans wastes: environmentaly sound management of wastes, particularly hazardous wastes* [4 (a)]

The Working Group began its consideration of the item.

The representative of the United Nations Conference on Environment and Development introduced document A/CONF.151/PC/34.

The representatives of the Netherlands (on behalf of the States members of the European Economic Community), Benin, Canada, Sweden, the United States, Kenya, Austria, Lebanon, the USSR, Uganda, China, Peru, Australia, Denmark, Finland, Lesotho, France, Japan, Norway, the United Kingdom, Colombia, Argentina, Romania, Switzerland, New Zealand, Algeria and Barbados made statements.

The representative of the Secretariat of the United Nations Conference on Environment and Development replied to questions raised by delegations.

16th meeting

The Working Group continued its consideration of item 4 (a).

Statements were made by the representatives of Chile, the Philippines, Venezuela, Malaysia, Uruguay, Benin, Kenya and Japan.

Statements were also made by the representatives of the United Nations Environment Programme and the United Nations Centre for Human Settlements.

WEDNESDAY, 20 MARCH 1991

WORKING GROUP I 18th meeting

*Land resources: deforestation* [3 (a)]

The Working Group began its consideration of the item and heard introductory statements by representatives of the UNCED Secretariat.

Statements were made by the representatives of Nepal, Malaysia, Indonesia, Ghana, China, Sri Lanka, Japan, Chile, Chad, Myanmar, Nicaragua, Canada, Venezuela, Czechoslovakia, Zambia, Kenya, Zimbabwe, Singapore, the Philippines, India, Australia, Colombia and Mexico.

19th meeting

The Working Group continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of Sweden, New

GROUPE DE TRAVAIL II 15e séance

Le représentant de la Tunisie fait une déclaration.

*Gestion écologiquement rationnelle des déchets, surtout des déchets dangereux, ainsi que des substances chimiques toxiques, et préventiondu trafic international illicite des produits et déchets toxiques et dangereux : gestion écologiquement rationnelle des déchets, surtout des déchets dangereux* [4 a)]

Le Groupe de travail commence l'examen de ce point.

Le représentant de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement présente le document A/CONF.151/PC/34.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Pays-Bas (au nom des Etats membres de la Communauté économique européenne), Bénin, Canada, Suède, Etats-Unis, Kenya, Autriche, Liban, URSS, Ouganda, Chine, Pérou, Australie, Danemark, Finlande, Lesotho, France, Japon, Norvège, Royaume-Uni, Colombie, Argentine, Roumanie, Suisse, Nouvelle-Zélande, Algérie et la Barbade.

Le représentant du secrétariat de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement répond aux questions soulevées par les délégations.

16e séance

Le Groupe de travail poursuit l'examen du point 4 a).

Il entend les représentants du Chili, des Philippines, du Venezuela, de la Malaisie, de l'Uruguay, du Bénin, du Kenya et du Japon.

Des déclarations sont faites aussi par les représentants du Programme des Nations Unies pour le développement et du Centre des Nations Unies pour les établissements humains.

MERCREDI 20 MARS 1991

GROUPE DE TRAVAIL I 18e séance

*Protection du sol : déboisement* [3 a)]

Le Groupe de travail commence l'examen de ce point et entend des déclarations liminaires de représentants du secrétariat de la CNUED.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Népal, Malaisie, Indonésie, Ghana, Chine, Sri Lanka, Japon, Chili, Tchad, Mynmar, Nicaragua, Canada, Venezuela, Tchécoslovaquie, Zambie, Kenya, Zimbabwe, Singapour, Philippines, Inde, Australie, Colombie et Mexique.

19e séance

Le Groupe de travail poursuit l'examen de ce point et entend les représentants de la Suède, de la Nouvelle-Zélande,

Zealand, the United States, Finland, Senegal, Brazil, the USSR, the Netherlands (on behalf of the European Community), Switzerland, Thailand, Equatorial Guinea, Gambia, Austria, Norway, Bhutan, Peru, Iran (Islamic Republic of) and Niger.

Statements were made by the representatives of FAO and UNESCO.

The representative of the UNCED Secretariat made a statement in response to questions raised during the discussion.

The Chairman made concluding remarks.

The Working Group thus concluded its general consideration of the item.

*Organization of work*

The Chairman made a statement.

WORKING GROUP II — 17th meeting

*Environmentally sound management of wastes, particularly hazardous wastes, and of toxic chemicals, as well as prevention of illegal international traffic in toxic and dangerous products ans wastes: environmentaly sound management of wastes, particularly hazardous wastes* [4 (a)]

The Working Group continued its consideration of the item.

The representative of the UNCED Secretariat made a statement.

Statements were made by the representatives of Mexico, Morocco, Italy, Senegal, Germany, Malaysia, Poland, Singapore, Mauritius, Kenya, the United Republic of Tanzania, Tunisia, Colombia, Brazil, Sweden, the USSR, Barbados, Jamaica and Canada.

The representative of the FAO made a statement.

The representative of the UNCED Secretariat responded to questions and summarized the points raised during the discussion.

The representative of the IAEA made a statement.

The Chairman made concluding remarks.

The Working Group thus concluded its general discussion of item 4 (a).

18th meeting

*Environmentally sound management of wastes, particularly hazardous wastes, and of toxic chemicals, as well as prevention*

des Etats-Unis, de la Finlande, du Sénégal, du Brésil, de l'URSS, des Pays-Bas (au nom de la Communauté économique européenne), de la Suisse, de la Thaïlande, de la Guinée équatoriale, de la Gambie, de l'Autriche, de la Norvège, du Bhoutan, du Pérou, de l'Iran (République islamique d') et du Niger.

Des déclarations sont faites par les représentants de la FAO et de l'UNESCO.

Le représentant du secrétariat de la CNUED fait une déclaration en réponse aux questions soulevées au cours du débat.

Le Président fait des observations finales.

Le Groupe de travail termine ainsi son examen général du point 3 a).

*Organisation des travaux*

Le Président fait une déclaration.

GROUPE DE TRAVAIL II — 17e séance

*Gestion écologiquement rationnelle des déchets, surtout des déchets dangereux, ainsi que des substances chimiques toxiques, et préventiondu trafic international illicite des produits et déchets toxiques et dangereux : gestion écologiquement rationnelle des déchets, surtout des déchets dangereux* [4 a)]

Le Groupe de travail poursuit l'examen de ce point.

Le représentant du secrétariat de la CNUED fait une déclaration.

Le Groupe de travail entend les représentants des pays suivants : Mexique, Maroc, Italie, Sénégal, Allemagne, Malaisie, Pologne, Singapour, Maurice, Kenya, République-Unie de Tanzanie, Tunisie, Colombie, Brésil, Suède, URSS, Barbade, Jamaïque et Canada.

Le représentant de la FAO fait une déclaration.

Le représentant du secrétariat de la CNUED répond aux questions et résume les points soulevés au cours du débat.

Le représentant de l'AIEA fait une déclaration.

Le Président formule des observations finales.

Le Groupe de travail termine ainsi son examen du point 4 a).

18e séance

*Gestion écologiquement rationnelle des déchets, surtout des déchets dangereux, ainsi que des substances chimiques toxiques,*

*of illegal international traffic in toxic and dangerous products ans wastes: environmentaly sound management of toxic chemicals* [4 (b)]

The Working Group began its consideration of the item.

The representative of the UNCED Secretariat introduced document A/CONF.151/PC/35.

Statements were made by the representatives of the Netherlands (on behalf of the States members of the European Economic Community), Benin, Japan, Austria, Australia, Malaysia, the United States, Kenya, Sweden, Colombia, Tonga and Canada.

Statements were also made by the representatives of the FAO, UNEP, GATT, and WHO.

The representative of the UNCED Secretariat made a statement summarizing the discussion.

The Working Group thus concluded its general discussion of item 4 (b).

*Organization of work*

The Chairman made a statment.

The Working Group agreed to take up agenda item 4 (c) at a later stage.

Statements were made by the representatives of the United States, Kenya and Sweden.

THURSDAY, 21 MARCH 1991

WORKING GROUP I 20th meeting

*Organization of work*

The Chairman made a statement.

Statements were made by the representatives of Australia, Kenya, New Zealand, Malaysia, Mynmar, Algeria and Mali.

*Conservation of biological diversity* [4]

The Working Group began its consideration of the item and heard an introductory statement by a representative of the UNCED Secretariat.

The Chairman of the negotiating process on biological diversity made a statement.

Statements were made by the representatives of Czecoslovakia, Norway, Mali, Malaysia, Barbados, Sweden, Australia, Colombia, Singapore, Venezuela, the Netherlands (on behalf of the European Economic Community), China,

*et préventiondu trafic international illicite des produits et déchets toxiques et dangereux : gestion écologiquement rationnelle des substances chimiques toxiques* [4 b)]

Le Groupe de travail commence l'examen de ce point.

Le représentant du secrétariat de la CNUED présente le document A/CONF.151/PC/35.

Des déclarations sont faites par les représentants des Pays-Bas (au nom des Etats membres de la Communauté économique européenne), du Bénin, du Japon, de l'Autriche, de l'Australie, de la Malaisie, des Etats-Unis, du Kenya, de la Suède, de la Colombie, des Tonga et du Canada.

Des déclarations sont faites également par les représentants de la FAO, du PNUE, du GATT et de l'OMS.

Le représentant du secrétariat de la CNUED fait une déclaration pour résumer les débats.

Le Groupe de travail termine ainsi son examen général du point 4 b).

*Organisation des travaux*

Le Président fait une déclaration.

Le Groupe de travail convient d'aborder le point 4 c) de l'ordre du jour à un stade ultérieur.

Des déclarations sont faites par les représentants des Etats-Unis, du Kenya et de la Suède.

JEUDI 21 MARS 1991

GROUPE DE TRAVAIL I 20e séance

*Organisation des travaux*

Le Président fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Australie, du Kenya, de la Nouvelle-Zélande, de la Malaisie, de Myanmar, de l'Algérie et du Mali.

*Conservation de la diversité biologique* [4]

Le Groupe de travail commence l'examen de ce point et entend une déclaration liminaire du représentant du secrétariat de la CNUED.

Le Président du processus de négociation sur la diversité biologique fait une déclaration.

Le Groupe de travail entend des déclarations des représentants des pays suivants : Tchécoslovaquie, Norvège, Mali, Malaisie, Barbade, Suède, Australie, Colombie, Singapour, Venezuela, Pays-Bas (au nom de la Communauté

New Zealand, Canada, Kenya, Chile, Jamaica, Finland and Comoros.

The representative of the FAO made a statement.

21st meeting

The Working Group continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of Brazil, the USSR, the Sudan and Mexico.

Statements were made by the representatives of UNESCO and UNIDO.

The representative of UNEP also made a statement.

The Chairman made concluding remarks.

The Working Group thus concluded its general consideration of the item.

*Environmentally sound management of biotechnology* [5]

The Working Group began its consideration of the item and heard an introductory statement by the representative of the UNCED Secretariat.

Statements were made by the representatives of Sweden, India, Malaysia, Australia, New Zealand, the United States, Mexico, the USSR, the Netherlands (on behalf of the European Economic Community) and Japan.

The representative of the UNCED Secretariat made a statement in response to questions raised during the discussion.

The Chairman made concluding remarks.

The Working Group thus concluding its general consideration of the item.

*Organization of work*

The Chairman made a statement.

Statements were made by the representatives of Australia, Colombia, Chile and Ghana (on behalf of the Group of 77).

WORKING GROUP II 19th meeting

*Protection of the oceans and all kinds of seas, including enclosed and semi-enclosed seas, and coastal areas and the protection, rational use and development of their living resources* [2]

*(a) Global aspects of marine pollution*

*(b) Regional seas and coastal areas*

économique européenne), Chine, Nouvelle-Zélande, Canada, Kenya, Chili, Jamaïque, Finlande et Comores.

Le représentant de la FAO fait une déclaration.

21e séance

Le Groupe de travail poursuit l'examen de ce point et entend les représentants du Brésil, de l'URSS, du Soudan et du Mexique.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'UNESCO et de l'ONUDI.

Le représentant du PNUE fait aussi une déclaration.

Le Président formule des observations finales.

Le Groupe de travail termine ainsi son examen général de ce point de l'ordre du jour.

*Gestion écologiquement rationnelle des biotechniques* [5]

Le Groupe de travail commence l'examen de ce point et entend une déclaration liminaire du représentant du secrétariat de la CNUED.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Suède, de l'Inde, de la Malaisie, de l'Australie, de la Nouvelle-Zélande, des Etats-Unis, du Mexique, de l'URSS, des Pays-Bas (au nom de la Communauté économique européenne) et du Japon.

Le représentant du secrétariat de la CNUED fait une déclaration en réponse aux questions soulevées au cours du débat.

Le Président formule des observations finales.

Le Groupe de travail termine ainsi son examen général de ce point de l'ordre du jour.

*Organisation des travaux*

Le Président fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Australie, de la Colombie, du Chili et du Ghana (au nom du Groupe des 77).

GROUPE DE TRAVAIL II 19e séance

*Protection des océans et de toutes les mers - y compris les mers fermées et semi-fermées - et des zones côtières, et protection, utilisation rationnelle et mise en valeur de leurs ressources biologiques* [2]

*a) Aspects mondiaux de la pollution marine*

*b) Mers régionales et zones côtières*

*(c) Protection, rational use and development of living marine resources*

The Working Group began its consideration of the item.

The Chairman made a statement.

The representative of the UNCED Secretariat made an introductory statement.

The representative of the IMO made an introductory statement.

Statements were made by the representatives of Sweden, Lebanon, Australia, Chile, Mexico, Kenya, Malaysia, China, Barbados, the USSR, Trinidad and Tobago, New Zealand, Singapore, Tonga, Turkey, the United States, India and Morocco.

The representative of the UNCED Secretariat made a statement in response to questions raised during the discussion.

The representative of the IMO also responded to questions raised during the discussion.

20th meeting

The Working Group continued its consideration of item 2.

Statements were made by the representatives of Sri Lanka, Mauritius, Algeria, Japan, Romania, Argentina, Norway, Finland, Samoa, Benin, Austria, Venezuela, Thailand, Yugoslavia, Brazil, the Solomon Islands and Sweden.

* * *

**International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination**

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF RACIAL DISCRIMINATION
Thirty-ninth session
United Nations Office at Geneva

FRIDAY, 22 MARCH 1991

913th meeting

*Submission of reports by States parties under article 9, paragraph 1, of the Convention* [3]

The Committee concluded its consideration of this item by deciding to authorize the Secretary-General to send appropriate reminders to States parties with overdue reports.

*c) Protection, utilisation rationnelle et mise en valeur des ressources biologiques marines*

Le Groupe de travail commence l'examen de ce point.

Le Président fait une déclaration.

Le représentant du secrétariat de la CNUED fait une déclaration liminaire.

Le représentant de l'OMI fait une déclaration liminaire.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Suède, Liban, Australie, Chili, Mexique, Kenya, Malaisie, Chine, Barbade, URSS, Trinité-et-Tobago, Nouvelle-Zélande, Singapour, Tonga, Turquie, Etats-Unis, Inde et Maroc.

Le représentant du secrétariat de la CNUED fait une déclaration en réponse aux questions soulevées au cours du débat.

Le représentant de l'OMI répond lui aussi aux questions soulevées au cours du débat.

20e séance

Le Groupe de travail poursuit l'examen du point 2.

Des déclarations sont faites par les représentants de Sri Lanka, de Maurice, de l'Algérie, du Japon, de la Roumanie, de l'Argentine, de la Norvège, de la Finlande, de Samoa, du Bénin, de l'Autriche, du Venezuela, de la Thaïlande, de la Yougoslavie, du Brésil, des Iles Salomon et de la Suède.

* * *

**Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale**

COMITE POUR L'ELIMINATION DE LA DISCRIMINATION RACIALE
Trente-neuvième session
Office des Nations Unies à Genève

VENDREDI 22 MARS 1991

913e séance

*Présentation de rapports par les Etats parties conformément au paragraphe 1 de l'article 9 de la Convention* [3]

Le Comité termine l'examen de la question et autorise le Secrétaire général à adresser les rappels appropriés aux Etats parties dont des rapports sont en retard.

*Consideration of reports, comments and information submitted by States parties under article 9 of the Convention* [4]

The Committee concluded its consideration of this item by approving a provisional timetable for the consideration of reports at its fortieth session and designed country rapporteurs with respect to those reports.

*Closure of the session*

After the customary exchange of courtesies, the Chairman declared the thirty-ninth session closed.

*Examen des rapports, observations et renseignements présentés par les Etats parties conformément à l'article 9 de la Convention* [4]

Le Comité termine l'examen de la question et approuve un calendrier provisoire pour l'examen de rapports à sa quarantième session et nomme les rapporteurs par pays pour ces rapports.

*Clôture de la session*

Après l'échange de courtoisies d'usage, le Président prononce la clôture de la trente-neuivième session du Comité.

## SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

### [MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

*International Agreement on Jute and Jute Products, 1989, concluded at Geneva on 3 November 1989*

*Provisional application:* Belgium, Denmark, European Economic Community, Federal Republic of Germany, Greece and Netherlands (22 March 1991)*

* The date of receipt of the relevant documents.

### [TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

*Accord international de 1989 sur le jute et les articles en jute, conclu à Genève le 3 novembre 1989*

*Application provisoire :* Belgique, Communauté économique européenne, Danemark, Grèce, Pays-Bas et République fédérale d'Allemagne (20 mars 1991*)

* Date de réception des documents pertinents.

## ANNOUNCEMENTS

## AVIS

*Chairmen of the regional groups*

The following information regarding the Chairmanship of the regional groups for the month of March has been communicated to the Secretariat:

*African States:*
Zimbabwe
H.E. Mr. Simbarashe Simbanenduku Mumbengegwi

*Asian States:*
Bangladesh
H.E. Mr. Mohammed Mohsin

*Eastern European States:*
Bulgaria
H.E. Mr. Dimitar T. Kostov

*Présidents des groupes régionaux*

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de mars ont été communiqués au Secrétariat :

*Etats d'Afrique :*
Zimbabwe
S.E. M. Simbarashe Simbanenduku Mumbengegwi

*Etats d'Asie :*
Bangladesh
S.E. M. Mohammed Mohsin

*Etats d'Europe orientale :*
Bulgarie
S.E. M. Dimitar T. Kostov

*Latin American and Caribbean States:*
Cuba
H.E. Mr. Ricardo Alarcón de Quesada

*Western European and Other States:*
Greece
H.E. Mr. Antonios Exarchos

*Etats d'Amérique latine et des Caraïbes :*
Cuba
S.E. M. Ricardo Alarcón de Quesada

*Etats d'Europe occidentale et autres Etats :*
Grèce
S.E. M. Antonios Exarchos

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication
(Extensions 33888 and 36776)

*Office opens at 4.30 p.m.*

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication
(postes 33888 et 36776)

*Heure d'ouverture : 16 h 30*

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York